

IOWA



Wohnsystem // *Living room system*

2018

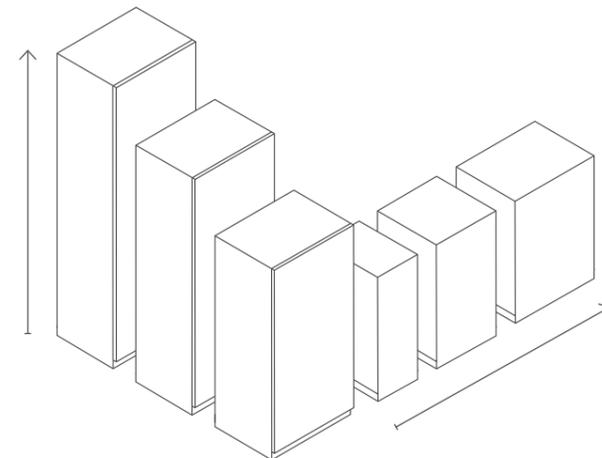


Wohnen leicht gemacht!

Living made easy!

Um Ihr persönliches Wohlfühlerlebnis in den eigenen vier Wänden zu maximieren, sind Möbel ein essentieller Bestandteil. Auf den folgenden Seiten finden Sie viele Beispiele, wie Sie mit diesem Einrichtungssystem Lösungen für Ihre Wünsche finden. Ob Sie Technik oder Bücher unterbringen möchten, Fotoalben oder Andenken, oder einfach aus Designgründen – hier finden Sie Inspiration für jede Wohnidee. Dank des einfach zu verstehenden Planungssystems können Sie gemeinsam mit Ihrem Einrichtungsberater im Fachhandel Ihre Traum Möbel zusammenstellen. //

Furniture is an essential component in maximising your personal feel-good experience in your own four walls. The following pages contain plenty of examples of how to find solutions for your requirements with this furniture system. Whether you want to house books or technology, photo albums or memorabilia, or just for design reasons, you'll find lots of inspiration and suggestions for your interior design ideas here. Thanks to the easy to understand planning system, you and your specialist retailer's furnishing consultant can instantly achieve your dream furniture.





70064+8327 | BUCHE // BEECH

Wohngenuß mit Charme

Charming living comfort



6113

freie Planung +8327 + 71511 | EICHE SAND // SAND OAK

Ensemble für die Sinne //
An ensemble that speaks to all senses



Das FURN SOUND SYSTEM®: Subwoofer und Soundbar lassen sich einfach im Möbel unterbringen, der Klang dringt durch die markanten Schlitze in der Frontblende ohne spürbare Verluste nach außen. Die speziellen Soundmatten gewährleisten, dass nichts vibriert. Geeignet für viele gängige Soundsysteme, z. B. von Harman Kardon, Teufel oder Samsung. //
The FURN SOUND SYSTEM® offers space for sound bar and sub-woofer, the sound is emitted through the distinct slits on the front cover without any perceivable losses to the outside. Special sound mats eliminate vibrations. Suitable for most current sound systems, for example by Harman Kardon, Teufel or Samsung



Gemütlichkeit gewinnt //
Cosiness wins

Der angenehm natürliche Charakter der Ausführung Kernbuche sorgt für Wohlfühl-
atmosphäre. Das TV-Unterteil in Komforthöhe bietet darüber hinaus auch noch
praktische Vorteile, wie z. B. viel Platz und eine angenehme Betrachtungshöhe Ihres
TV-Gerätes. //

*The beech heartwood finish's pleasantly natural character creates an atmosphere of
well-being. The lower TV-unit in comfort height offers additional benefits such as lots
of space and a comfortable TV viewing height.*



71069 + 91611 | KERNUCHEN // BEECH HEARTWOOD



8396 + 70049 | KERNUCHEN // BEECH HEARTWOOD



8327 + 70166 | KERNUCHEN // BEECH HEARTWOOD



71063+90647 | EICHE SAND // SAND OAK

Behaglichkeit im ganzen Haus //
Comfort in the entire house

Das Wohn-System bietet Ihnen Komfort in allen Bereichen. Vom Wohnbereich über das Speisezimmer bis in den praktischen Living Office-Arbeitsplatz für die kleine Korrespondenz – alles schön aufeinander abgestimmt in der teilmassiven Ausführung Eiche sand. //

The living room system offers you all-round comfort – from the living area to the dining room and all the way to practical home office workplaces for your small correspondence – everything perfectly matched in semi-solid sand oak finish.



70074+70080+8327+71062 | EICHE SAND // SAND OAK



Ergänzen Sie das Ensemble doch mal um farbige Lackmöbel eines unserer weiteren Modelle. Das drehbare TV-Element passt sich Ihrem Blickwinkel an und bietet viel Platz für Technik und DVDs. // *Complement the ensemble with colourful lacquered furniture from one of our other models. The revolvable TV unit adapts to your viewing angle and offers lots of space for media components and DVDs.*



71067 + 90753 + 90738 + 90647 + 2x90645 + 71068 | EICHE SAND // SAND OAK

Platz für Ideen // *Space for ideas*

Bedienen Sie sich aus dem umfangreichen Typenplan. Nicht nur Esstisch und Stühle, sondern auch Vitrinenschränke, Side- und Highboards bis hin zu passenden Wohnwänden lassen sich zu einem harmonischen Ganzen verbinden. // *Make use of the comprehensive type plan and combine not only dining tables and chairs, but also display cabinets, side and high boards and even matching living room walls to a harmonious ensemble.*

Ausgezeichnete Qualität mit System

Excellent quality with a system

Bei uns finden Sie Einrichtungssysteme, die über Raumgrenzen hinweg gehen. Möbel müssen sich an die Wünsche, Gewohn- und Gegebenheiten ihrer Eigentümer und der Architektur anpassen. Für wesentliche Wohnbereiche bieten wir unseren Kunden Lösungen, die ganz auf deren Anforderungen eingehen.

Wohnbereiche

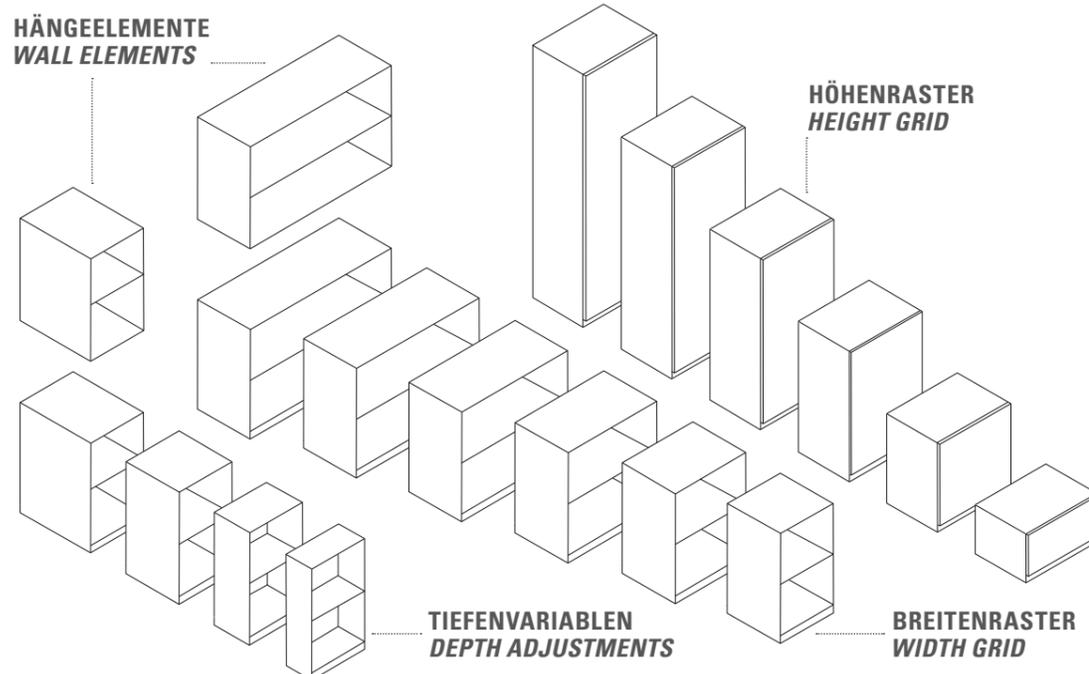
Im Bereich **WOHNEN** bieten wir alles, was das Herz begehrt: Von Wohnwänden über Bibliotheken, Ecklösungen und Couchtische bis hin zu Solitär Möbeln können Sie mit dem System alle Anforderungen abdecken. Für den Bereich **SPEISEN** finden Sie ergänzende Esstisch- und Stuhlsysteme.

Auch der Bereich **GARDEROBEN** zählt für uns zu einem wichtigen Einrichtungsfaktor. Das System ist für jede Idee einer Dieleneinrichtung zu haben. Mit dem **BÜRO-SYSTEM** können Sie Ihren bevorzugten Möbellook in Ihr Büro übernehmen, professionell im Detail, wohnlich im Auftritt.

Abgerundet wird das Komplett einrichtungs-Sortiment mit dem Thema **SCHLAFEN**. Neben bequemen Bettanlagen liegt unser Fokus auf den Kleiderschränken – als begehrter Kleiderschrank oder Schrankwand mit Dreh- oder Falttüren –, ausgestattet mit allerlei Komfortmerkmalen im Inneren. Lassen Sie sich von der Leistungsfähigkeit des Systems überzeugen. //

Bei der Fülle an Möglichkeiten bietet sich eine kompetente Beratung durch den Fachhandel an. Dieser hat den vollständigen Überblick über alle lieferbaren Typen und wird Sie gerne informieren. Lassen Sie sich beraten! //

With this wealth of options, competent advice from a specialist retailer is a good idea. They have an in-depth knowledge of all the available types, and will be pleased to give you further information. Ask them for their advice!



We have furniture systems that go beyond a room's boundaries. Furniture has to adapt to the desires, customs and circumstances of its owners and of the architecture. We offer our customers solutions for the main living areas that are based entirely on their requirements.

Living areas

*When it comes to **HOME LIVING**, we offer whatever the heart desires: from wall units and libraries, corner solutions and coffee tables to free-standing items of furniture, this system will cover any and all of your requirements. And for the **DINING** area, we have the complementary dining table and chair systems.*

***HALL FURNITURE** is another important factor in furnishing for us. The system can handle any ideas at all for a hallway interior. The **OFFICE SYSTEM** will enable you to incorporate your preferred furniture look in your office, with professional details combined with a comfortable, homely result.*

*The complete furnishing range is complemented by the subject of **SLEEPING**. In addition to comfortable bedsteads, we focus on wardrobes – walk-in wardrobes or wall units with side-hung or folding doors, and fitted with all sorts of comfort features on the inside. You'll be amazed by just what the system can do.*

Nicht nur wir selbst wachen streng über unsere Produkt- und Prozessqualität, sondern auch die renommierte „Deutsche Gütegemeinschaft Möbel“. Und diese zeichnet uns regelmäßig mit einem der begehrtesten Qualitätszeichen Europas, dem „Goldenen M“, aus. //



Not only do we watch closely over our product and process quality, but so too does the renowned "Deutsche Gütegemeinschaft Möbel e.V.", the German Furniture Quality Association. This association regularly awards us one of Germany's most highly coveted quality marks, the "Golden M".

Wir haben uns dem Standort Deutschland verschrieben und produzieren unsere Möbel regional vor Ort. Dies halten wir für einen wichtigen Baustein, um unseren hohen Qualitätsanspruch in die Tat umsetzen zu können. //



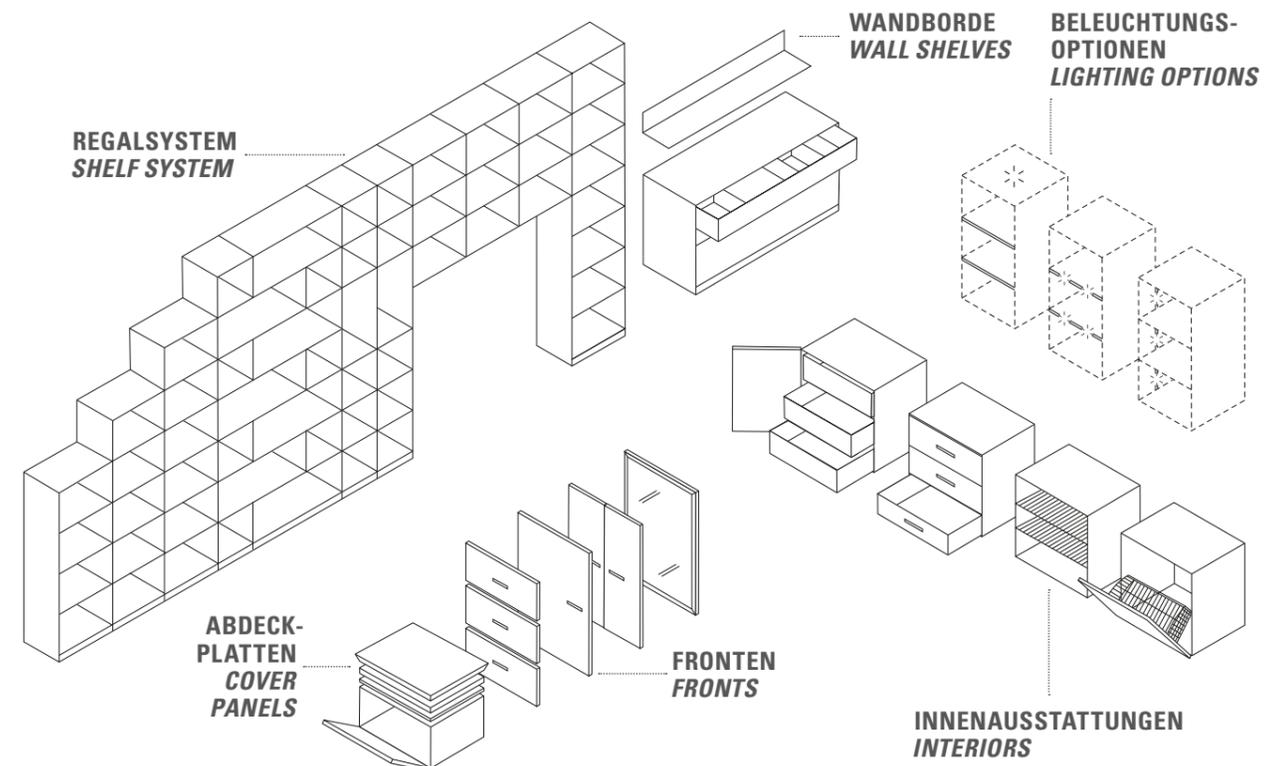
We are committed to Germany as a production location, and manufacture all our furniture on-site here. We believe this is an important module in turning our high quality requirements into reality.

Das FURN SOUND SYSTEM® integriert Soundbar und Subwoofer ins Möbel. Solche innovative Ideen dokumentieren unser Streben, unseren Kunden stets einen möglichst hohen Nutzwert zu bieten. //



The FURN SOUND SYSTEM® integrates soundbar and subwoofer in the furniture. Innovative ideas such as these document our endeavours to always offer our customers the highest possible value in use.

- 3.588 Artikel // items
- 6 Massivhölzer // solid woods
- ∞ Möglichkeiten // options
- 1 perfekte Lösung für Sie // perfect solution for you





Klassischer Auftritt, modern interpretiert

A modern interpretation of a classical look



71531 + 9001 | KERNBUCHE // BEECH HEARTWOOD

Immer eine gute Lösung //
Always a good solution

Einfache Lösungen für komplizierte Probleme sind gefragt. Wie zum Beispiel für eine knifflige Architektur, die eine effektive Raumausnutzung erschwert. Mit diesem Systemprogramm gewinnen Sie Platz – die Eckschränke erweisen sich als wahre Stauraumwunder. Dabei bleibt der Gesamteindruck immer angenehm leicht und wohnlich. // *Simple solutions for complex problems are in demand, for example when tricky architecture hinders the effective utilisation of space. This system programme allows you to reclaim that space – the corner cupboards are veritable storage space miracles. Nevertheless, the overall look remains light and homely.*



Mit der komfortablen 5-Kanal-Fernbedienung können Sie die verschiedenen Beleuchtungen steuern. // *The comfortable 5-channel remote control enables you to control the various lighting systems.*

Speisen par Excellence //
Dining par excellence

In diesem Ambiente macht das Genießen noch mehr Freude. Das Möbel-System schafft die Möglichkeit, Wohnen und Speisen auf das Angenehmste miteinander zu verbinden. //
Enjoyment is even more fun in such an atmosphere. The furniture system creates the possibility to combine living and dining in the most pleasant way.



70168+8928+70080+8396 | EICHE SAND // SAND OAK



9005+8924+8983+4x90645+2x90647+6102 | EICHE SAND // SAND OAK

Ess- und Couch- tisch-System

Dining and coffee table system

Das Systemmöbel bietet Ihnen alle Planungsmöglichkeiten. Auch Tisch und Stühle sind perfekt auf die Korpusmöbel wie Sideboards und Vitrinenschränke abgestimmt. Somit können Sie Ihre bevorzugte Ausführung im Wohn- und Speisebereich einheitlich wählen. //

The system furniture offers comprehensive planning possibilities. Tables and chairs, too, can be perfectly matched to the carcass furniture such as side boards and cabinets. Thus, one can select ones favourite finish for the entire living or dining area. //

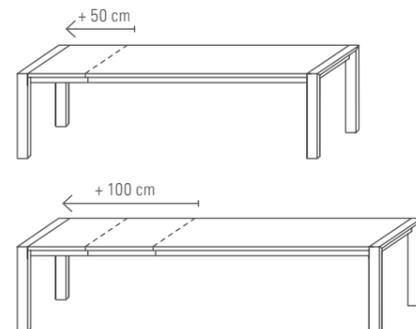
WAGENTISCH

Der klassische Wagentisch lässt sich optional durch Klappeinlagen um bis zu 2×50 cm verlängern (ab 168 cm Tischlänge). //



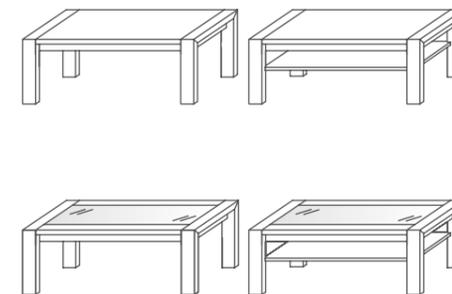
GABLE TABLE

The classical gable table can optionally be extended by 2×50 cm (from a table length of 168 cm) using folding inserts. //



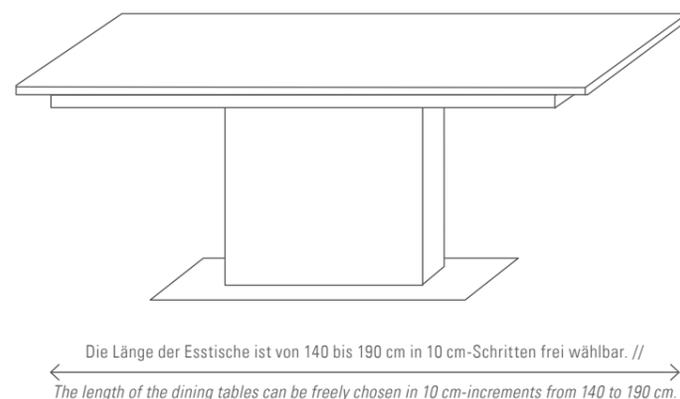
Klassisch schön: der Vierfuß-Couchtisch. //

A classic beauty: the four-legged coffee table. //



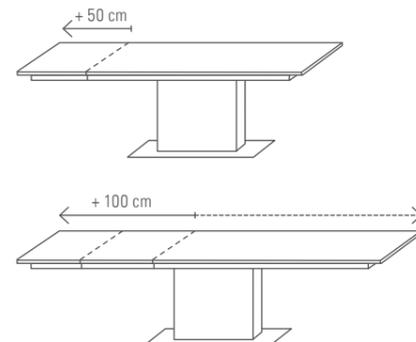
SÄULENTISCH

Bei diesem Tisch können Sie – je nach Raumsituation – optional zwischen einem Kopf- und einem Synchronauszug wählen. //



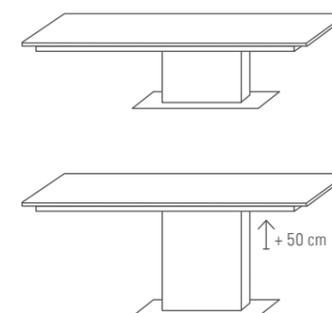
COLUMN BASE TABLE

Depending on the spatial situation, this table is optionally available with a synchronised pull-out system or a one-sided pull-out system. //



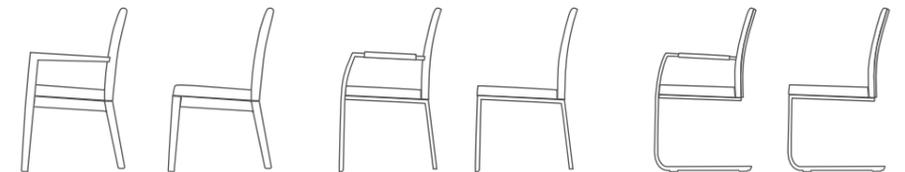
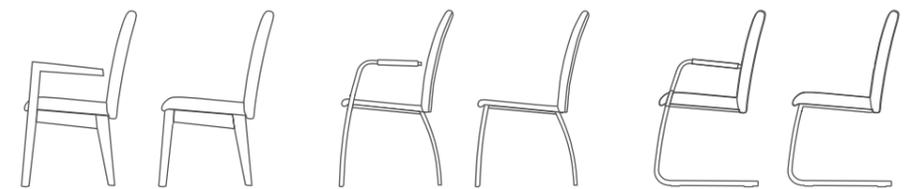
Optional gegen Aufpreis höhenverstellbar: der Säulen-Couchtisch. //

Height-adjustable for a surcharge: the column-base coffee table. //



Stuhl- System

Chair system



Unser Stuhl-System eröffnet Ihnen unzählige Möglichkeiten, die Optik der Stühle perfekt auf Ihr Wohnbild abzustimmen. Das Rezept ist einfach: Jede Sitzausführung lässt sich mit jedem Gestell aus Massivholz, in Chrom- oder Edelstahloptik kombinieren – ganz nach Ihrem Geschmack und passend zu allen Programmen. //

Our chair system provides you with countless possibilities to perfectly attune the chairs' look to your living room furniture. It's a simple recipe: Each chair design can be combined with each frame in solid wood, chrome or stainless steel look – it's entirely up to you and your taste and in tune with all programmes. //

AUSFÜHRUNGEN // FINISHES

RÜCKENSCHALEN HOLZ //
WOODEN BACK SHELLS*:

Die Rückenschalen sind in den Holz- und Lackausführungen passend zum Modell erhältlich. Für eine detaillierte Übersicht über die erhältlichen Ausführungen wenden Sie sich bitte an den Fachhandel. //

Back shells are available in wood and lacquered finish matching the model. For a detailed overview of the available finishes, please contact your specialist shop. //

UNTERGESTELLE HOLZ //
WOODEN BASE FRAMES:

Die Massivholzgestelle sind in der jeweiligen Echtholzausführung gefertigt, lackierte Ausführungen in Buche massiv. //

The solid wood base frames are finished in the respective real wood, lacquered finish available in solid beech. //

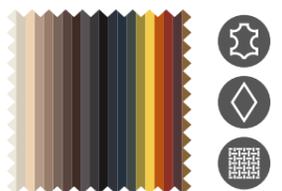
UNTERGESTELLE METALL //
METAL BASE FRAMES:



POLSTER //
CHAIR COVER:

Wählen Sie Ihre Polsterbezüge. Ob Leder, Kunstleder oder diverse Stoffqualitäten, die abgestimmte Farbpalette hält das für Sie Richtige bereit. //

Choose your upholstery. Leather, synthetic leather or various fabric options: the perfectly attuned range of colours is sure to include the right one for you. //



Das Multifunktionalstalent //
The multi-functional all-rounder

Der Wohnvorschlag in der hellen, markanten Ausführung Kernesche bietet mit Vitrine, TV-Lösung und Highboard eine modernes Zusammenspiel starker Solisten. //
The living room suggestion in the light, eye-catching version in core ash offers a modern interplay between strong soloists consisting of a display cabinet, TV solution and highboard.



71542 | KERNESCHE // CORE ASH



70074 + 71541 | KERNESCHE // CORE ASH



Für jeden Geschmack passend //
Compatible with every taste

Das Speiseensemble können Sie passend zu Ihrer bevorzugten Holz-Ausführung wählen. Bei den Stühlen steht Ihnen ein schöner, klassischer Holzstuhl mit einem pflegeleichten und extra-soften Stoffbezug in vielen Farben zur Auswahl. Das Design von Stuhl und Tisch ist dabei immer harmonisch auf die Korpusmöbel abgestimmt. //
You can have your dining room ensemble in your favourite wood finish. When it comes to chairs, a beautiful classical chair with an easy to clean and extra soft fabric cover in many colours is available. The chair and table's design always harmoniously matches the carcass furniture.



70050 | KERNBUCHE // BEECH HEARTWOOD



70050 + 8982 + 6102 | KERNBUCHE // BEECH HEARTWOOD



71071+8327 | BUCHE // BEECH



Die innovative TV-Halterung bietet leichtgängigen Komfort für den perfekten Blickwinkel. //
 The innovative TV-mount offers comfortably free-moving mechanisms for the perfect viewing angle.

Überzeugende Wohnlösung // A convincing living space solution

Die kompakte Wohnkombination in der teilmassiven Ausführung Buche bietet von allem etwas: Stauraum, offene Bücherelemente, eine schöne Vitrine und viel Platz für Ihre Unterhaltungselektronik. //
 First and foremost, this compact living room combination in semi-solid beech finish offers a bit of everything: storage space, open book shelf units, a beautiful display cabinet and lots of space for your entertainment systems.

Beleuchtung // Lighting

Sie können Ihr Möbel mit umfangreichen Beleuchtungsoptionen ausstatten: LEDs mit einer angenehmen Lichttemperatur in den Wandborden und Glaskanten sowie als Spots in den Vitrinen. Besonders komfortabel können Sie die verschiedenen Beleuchtungen mit der neuen 5-Kanal-Funkfernbedienung steuern. // *You can choose from extensive lighting options for your furniture – LEDs with a pleasant light temperature in the wall boards and glass edges as well as spots in the cabinets. The new 5-channel radio remote control allows for a particularly comfortably control of the various lighting systems.*



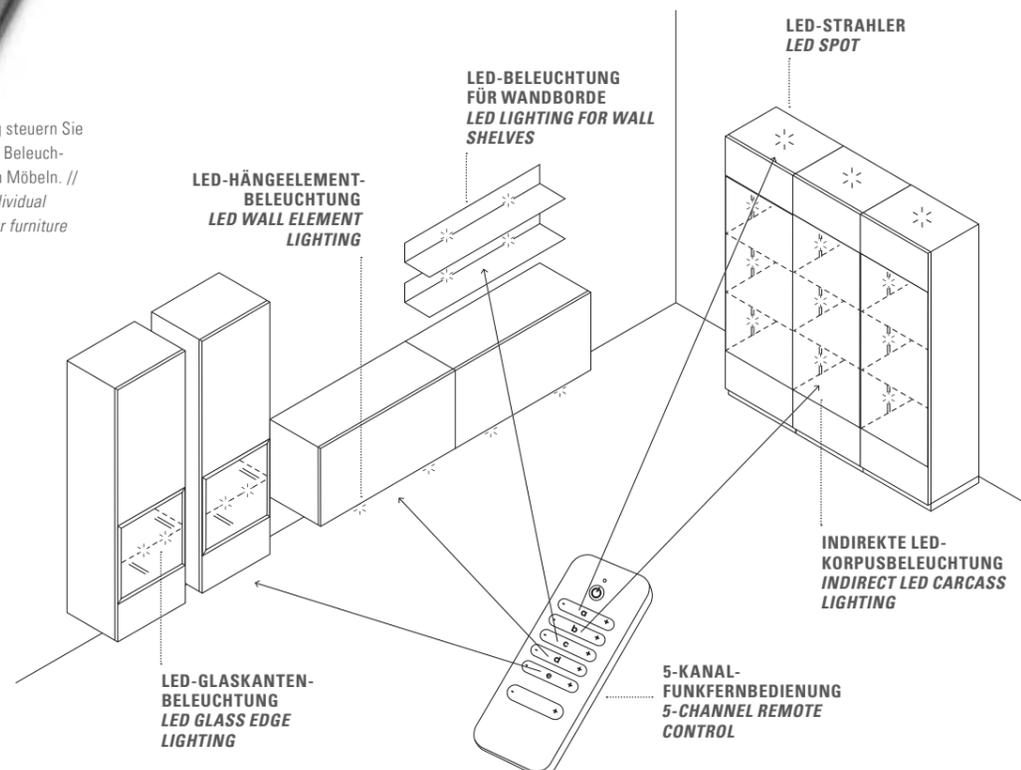
Das Wandbord lässt sich stimmungsvoll in Szene setzen.* // *The wall board can be highlighted in a particularly atmospheric way.**



Die Vorteile der LED-Line Beleuchtung der Glaskanten liegen in der Gleichmäßigkeit des Lichtaustritts.* // *The advantage of LED-lighting in the glass edges lies in the evenness of the emitted light.**



Mit der Funkfernbedienung steuern Sie ganz bequem die einzelnen Beleuchtungskomponenten in Ihren Möbeln. // *It is easy to operate the individual lighting components of your furniture with the remote control.*



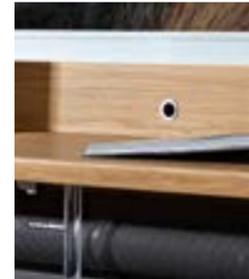
Multimedia im Möbel // Multi-media in your furniture



Das FURN SOUND SYSTEM® bietet Platz für Soundbar und Subwoofer, der Klang dringt durch die markanten Schlitze in der Frontblende ohne spürbare Verluste nach außen. Die speziellen Soundmatten gewährleisten, dass nichts vibriert. Geeignet für viele gängige Soundsysteme, z. B. von Harman Kardon, Teufel oder Samsung. // *The FURN SOUND SYSTEM® offers space for sound bar and sub-woofer, the sound is emitted through the distinct slits on the front cover without any perceivable losses to the outside. Special sound mats eliminate vibrations. Suitable for most current sound systems, for example by Harman Kardon, Teufel or Samsung.*



Die Ausstattung sorgt für einen vibrationsfreien Klang. // *The equipment ensures vibration-free sound.*



Der Infrarotrepeater transportiert die Signale der Fernbedienung störungsfrei ins Möbelinnere. // *The infra-red repeater transfers your remote control's signals to the furniture's inside without any losses.*

Vielfalt garantiert

Diversity guaranteed

Das Modell bietet Ihnen eine unglaubliche Variationsmöglichkeit, alles perfekt auf Ihren Geschmack abzustimmen. Die drei unten aufgeführten Holzarten stehen Ihnen zur Verfügung, als Massivholz in den Fronten, als Furnier im Korpus. //

The model offers you an unbelievable array of variations, all perfectly tailored to your taste. The three types of wood listed below are available to you, as solid wood in the fronts, as veneer in the carcass.

HOLZARTEN // WOOD FINISH



KERNBUCHHE MASSIV¹ // *SOLID BEECH HEARTWOOD¹*



EICHE SAND MASSIV¹ // *SOLID SAND OAK¹*



KERNESCHE¹ // *CORE ASH¹*

FRONT / KORPUS: Kernbuche massiv^{1,2}, Eiche sand massiv^{1,2}, Kernesche massiv^{1,2}

¹ Korpus furniert | ² Innenausführung: Dekor

FRONT / CARCASS: Solid beech heartwood^{1,2}, solid sand oak^{1,2}, solid core ash^{1,2}

¹ Carcass veneered | ² Interior finish: Décor

GRIFFE // HANDLES



CHROM MATT // *MATT CHROME*



CHROM MATT MIT HOLZAUFBLAGE // *MATT CHROME WITH WOOD LAYER*

BELEUCHTUNG // LIGHTING

Wählen Sie – preisgleich – zwischen LED-Point und LED-Line-Beleuchtung*. Nähere Informationen zu Leuchtmitteln und Energieeffizienzklasse entnehmen Sie bitte der aktuellen Preistypenliste. // *Choose – at no difference in price – between LED-point and LED-line lighting*. For further information on lamps and energy efficiency classes please refer to the current price/type list.*



*Die Leuchten enthalten LED-Lampen, die innerhalb der Energieklasse A bis A++ liegen. Die LED-Lampen können nicht ausgetauscht werden. // **The lamp is equipped with energy class A to A++ LEDs. The LEDs cannot be replaced.*



Programm 2018 // *Programme 2018*

MÖBEL MIT
KLASSE
AUS
DEUTSCHLAND

